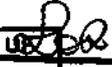



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO
CONSELHO FEDERAL DE EDUCAÇÃO

Plenário

CESU 1.º Grupo	APRECIADO
DATA 04.4.88	Sujeito a Deliberação do Plenário
Secretários:	

INTERESSADO/MANTENEDORA

PONTIFÍCIA UNIVERSIDADE CATÓLICA DE CAMPINAS

SP

ASSUNTO:

*Reconhecimento dos cursos de Bacharelado em Língua Alemã -
 Modalidades: Secretariado Bilingüe e Tradução e Bacharelado em Língua Inglesa -
 Modalidades: Secretariado Bilíngüe e Tradução.*

RELATOR: SR. CONS. ZILMA GOMES PARENTE DE BARROS

PARECER Nº 293/88

CÂMARA ou COMISSÃO
 CESu-1º Grupo

APROVADO EM: 05/09/88

PROCESSO Nº: 23000.019.824/86-57

1 - RELATÓRIO

O Reitor da Pontifícia Universidade Católica de Campi -nas encaminha a este Conselho o pedido de reconhecimento dos cursos de Bacharelado em Língua Alemã - modalidades: Secretariado Bilíngüe e Tradução e Bacharelado em Língua Inglesa - modalidades: Secretariado Bilíngüe e Tradução, que funcionam no Departamento de Línguas Vivas e Estrangeiras do Instituto de Letras da PUCCAMP.

Pela Portaria nº 172, de 10 de novembro de 1986-SESu/MEC, foi designada Comissão Verificadora, composta pelos Professores Agostinus Staub e Ione Pereira Vasconcelos, da Universidade de Brasília, para verificarem in loco a existência de condições para o reconhecimento dos cursos em questão e apresentarem relatório conclusivo.

A partir dos dados contidos no processo e do relatório da Comissão Verificadora, são sumariadas as seguintes informações:

A Pontifícia Universidade Católica de Campinas, é mantida pela Sociedade Campineira de Educação e Instrução, criada em 20/5/41, entidade jurídica sem fins lucrativos, com sede em Campinas. Encontra-se registrada no 19 Cartório de Registro de Imó

88/367

Livros Grátis

<http://www.livrosgratis.com.br>

Milhares de livros grátis para download.

veis e Anexos Elvino Silva, sob o nº 345, Livro-A, folhas 50, em 10 de julho de 1941, sendo reconhecida pelo Governo Federal.

- Dados sobre o Curso

Os cursos de Bacharelado em Língua Alemã e Língua Inglesa nas modalidades Secretariado Bilingüe e Tradução foram aprovados pe-lo Conselho de Coordenação de Ensino e Pesquisa da PUCCAMP, respectivamente em 1981 e 1984.

Sua criação decorreu de um necessidade há muito tempo senti da pelo Departamento de Línguas Vivas e Estrangeiras, de diversifi -car os cursos de Letras para atender à clientela que não tinha interesse de exercer o magistério. Dai a alternativa de oferecer, através do Bacharelado, as habilitações de Tradução e Secretariado Bilingue.

Os cursos funcionam em dois prédios. O primeiro situado à Rua Barreto Lima, nº 1255, denominado Prédio de Letras. O segundo, à Rua Marechal Deodoro, nº 199, pouco distante do primeiro, denominado Prédio Central, no qual funciona o Laboratório de Línguas, com 72(se tenta e duas) cabines.

As salas de aula são bem arejadas e iluminadas, fovorecen-do o ensino e o estudo.

Além do material absolutamente necessários para o bom funcio-namento dos Cursos, os mesmos têm à disposição gravadores, amplificadores, estantes especiais, armários de aço, cabines de madeira com 2(dois) ou 3(três) lugares, mesas de som, máquinas de escrever para es tagiários, toca discos, microfones, pedestal para microfone, gravador de som de rolo e cassete, móvel para vídeo — cassete, caixas de som,apa relhos de videocassete, aparelhos de televisão, fitas videocassete, cabos de conexão, etc.

O equipamento disponível promove e facilita o funcionamento dos cursos.

- Dados sobre a Biblioteca

A Biblioteca Central tem seu espaço físico assim distribuídos: 283,79m² destinados ao acervo e 131,58m² ao ambiente de leitura. Quanto a Biblioteca Setorial, 25,01m² são destinados ao acervo e 43.05m² ao ambiente de leitura.

O quadro de pessoal e composto por 9 bibliotecárias, 26 auxiliares de administração, 4 datilógrafo e 2 auxiliares de manutenção

O acervo da Biblioteca Central possui 87.220 títulos e 3.334 assinaturas de periódicos. A Biblioteca Setorial atende aos alunos dos cursos, objeto da apreciação, possui 3.289 títulos e 439 assinaturas de periódicos.

A proximidade das várias bibliotecas da UNICAMP também não deve ficar sem menção pois o acesso fácil ao manancial das mesmas constitui riqueza para qualquer curso de Campinas.

- Dados sobre a Estrutura Curricular

Os currículos plenos oferecidos tem suas cargas horárias assim distribuídas:

- Bacharelado em Língua Inglesa - modalidades: Secretariado

Bilíngüe - 2.850 h/a Tradução - 2.880 h/a

- Bacharelado em Língua Alemã - modalidades:

Secretariado Bilíngüe - 2.910 h/a Tradução - 2.940

h/a

Os cursos do Instituto de Letras da PUCCAMP têm a duração de 4(quatro) anos. Trata-se de um Curso seriado sendo a matrícula por disciplina.

O primeiro ano, ciclo básico comum, é idêntico para todos os Cursos de Letras.

No fim do primeiro ano, o aluno de Letras opta por uma área de línguas (inglês, alemão, português).

Os aprovados no fim do segundo ano fazem a opção por um Ba - bacharelado(Tradução ou Secretariado) ou Licenciatura, dentro da área cursada no segundo ano.

No terceiro e quarto anos é desenvolvida a formação do Profissional, através do estudo de disciplinas específicas.

A carga horária dos cursos. Distribuída ao longo de 4(quatro) anos é a seguinte:

Secretariado Bilíngüe: 2.910 horas com 194 créditos Tradução:

2.940 horas, com 196 créditos

As disciplinas que integram o currículo pleno, com respectiva carga horária e periodização, constam dos Quadros I-A, I-B, I-C e I-D, anexo a este Parecer.

- Dados sobre o Corpo Docente

O corpo docente dos cursos é constituído por 50 professores, dos quais 18 têm parecer de aprovação do CFE.

A relação dos professores com respectivas disciplinas e título, encontra-se no Quadro II, anexo a esta informação.

- APRECIACÃO FINAL DA COMISSÃO VERIFICADORA

A Comissão Verificadora concluiu seu relatório nos seguintes termos:

"Considerando a boa organização dos Cursos em questão; considerando que o funcionamento dos mesmos não deixa nada a desejar; considerando a excelência do currículo, das instalações, dos equipamentos, da biblioteca, da carga horária e dos créditos; considerando ainda, a procura dos cursos e o mercado de trabalho ótimo para os formandos, a Comissão Verificadora chegou à conclusão que, salvo parecer em contrário do Colendo Conselho Federal de Educação, os Cursos acima mencionados devem ser reconhecidos".

II - VOTO DA RELATORA

A vista do exposto, vota a Relatora favoravelmente ao reconhecimento dos cursos de Bacharelado em Língua Alemã e Bacharelado em Língua Inglesa, ambos com as habilitações em Secretariado Bilíngüe e Tradução, ministrados pela Pontifícia Universidade Católica de Campinas.

III - CONCLUSÃO DA CÂMARA

A Câmara de Ensino Superior-IP Grupo, acompanha o voto da Relatora.

Sala das Sessões, 04 de abril de 1988

João Antônio Valle Mendes
Lorente de Barros
Arnaldo Linhares

, Presidente

, Relatora

**CURRÍCULO PLENO DO CURSO DE BACHARELADO EM LÍNGUA INGLESA
MODALIDADE: SECRETARIADO**

NOME DA DISCIPLINA	CRED	CARGA
<hr/>		
HORÁRIA		

1ª SÉRIE

Língua Inglesa	08	120
Língua Inglesa: Prática	08	120
Oral Língua Latina I	08	120
Língua Portuguesa: Morfo-Sintaxe I	08	120
Leitura e Produção de Textos I	04	060
Iniciação Filosófica "A"	02	030
Antropologia Teológica "A" Estudos	02	030
de Problemas Brasileiros I	01	015
Estudos de Problemas Brasileiros II	01	015
Educação Física I	04	060
Sub-TOTAL		690

Língua Portuguesa: Morfo-Sintaxe II	08	120
Literatura Brasileira I	04	060
Literatura Portuguesa I	04	060

Antropologia Teológica "B"	02	030
Antropologia Teológica "C"	02	030
Língua Inglesa: Prática Oral	08	120
Língua Inglesa: Prática Escrita I	08	120
Língua Inglesa: Leitura Intensiva I	04	060
Língua Inglesa: Leitura Extensiva,	04	060
Linguística Geral	04	060
Educação Física II		780
SUB-TOTAL		

3ª SÉRIE

Língua Inglesa: Prática Oral II	08	120
Língua Inglesa: Leitura Intensiva II	04	060
Língua Inglesa: Redação	04	060
Língua Inglesa: Análise Contrastiva	04	060
Língua Inglesa: Estudo Descritivo I	04	060
Literatura da Língua Inglesa	04	060
Língua Portuguesa: Estrutura Morfo-Sintaxe e Redação	08	120
Prática Profissional I	04	000
Estágio	01	000
Supervisionado	01	030
Relações Públicas	02	030
Relações Humanas		120

NOME DA DISCIPLINA 4ª SÉRIE	CRÉD.	CARGA HORÁRIA
Língua Inglesa: Prática Oral III Língua Inglesa: Leitura Intensiva III Língua Inglesa: Tradução Técnica -	00 04 04	120 0G0 0G0
Língua Inglesa: Redação Comercial Língua Inglesa: Estudo Descritivo II Ética Profissional Prática Profissional II	04	060 060 030
Língua Portuguesa: Análise e Redação de Textos Técnicos e Protocolares Estágio Supervisionado	04 06	0C0 3.20 090
SUB-TOTAL:		GG0

QUADRO I-B CURRÍCULO PLENO DO CURSO DE

BACHARELADO EM LINGUA MODALIDADE: TRADUÇÃO

NOME DA DISCIPLINA	CRÉD	CARGA HORÁRIA
 <i>1ª SÉRIE</i>		
Língua Inglesa Língua Inglesa: Prática	00	120
Oral Língua Latina I	08	120
Língua Portuguesa: Morfo-Sintaxe I leitura	08	120
e Produção do Textos I Iniciação	00	120
Filosófica "A" Antropologia Teológica "A"	04	060
Estudos de problemas Brasileiros Estudos	02	030
do Problemas Brasileiros II Educação	02	030
física I	01	015
	01	015
	04	060
		690
Língua Portuguesa: Morfo-Sintaxe II	08	120
Literatura Brasileira I	04	060
Literatura Portuguesa I	04	060
Antropologia Teológica "B"	02	030
Antropologia Teologica "C"	02	030
Língua Inglesa: Prática Oral I	08	120
Língua Inglesa: Prática Escrita	08	120
Língua Inglesa: Leitura Intensiva I	04	060
língua Inglesa: Leitura Extensiva	04	060
Linguística Geral	04	060
Educação Física II	04	060
SUB-TOTAL		780
<i>3ª SÉRIE</i>		
	08 04	120
Língua Inglesa: Prática Oral II	04 04	060
Língua Inglesa: Leitura Intensiva II	04 04	060
Língua Inglesa: Redação	. 00	060
Língua Inglesa: Análise Contrastiva	04 04	060
Língua Inglesa: Estudo Descritivo I	04.	060
Literatura de Língua Inglesa		120
Língua Portuguesa: Estrutura Morfo-sintática		060
o Redação		060
Teoria da Tradução de Língua Inglesa I		060
Prática da Tradução de Língua Inglesa		
Estágio Supervisionado		
SUB-TOTAL		

ARGA NOME DA DISCIPLINA HORÁRIA	CRÉD	C
4ª SÉRIE		
Língua Inglesa: Prática Oral III Língua	00	320
Inglesa: leitura Intensiva III	04	060
Língua Inglesa: Estudo Descritivo II	04	60
Língua Portuguesa: Análise e Redação do Tex-	03	120
Teoria da Tradução de Língua Inglesa II Estágio	04	060
Supervisionado	06	060
•Prática da Tradução de Língua Inglesa II	12	180
SUB-TOTAL:		690
TOTAL:		2.880

QUADRO I-C

CURRÍCULO PLENO DO CURSO DE BACHARELADO EM LÍNGUA ALEMÃ

MODALIDADE: **SECRETA-****RIADO BILÍNGÜE** NOME DA DISCIPLINA

CRÉD

CARGA

HORÁR
IA*1ª SÉRIE*

Língua Alemã I	16	240
Língua Latina I	08	320
Língua Portuguesa: morfossintaxe I	08	120
Leitura e Produção de Textos I	04	060
Iniciação Filosófica "B"	02	030
Antropologia Teológica "A"	02	030
Teoria da Literatura I	04	060
Estudos de Problemas Brasileiros I	01	015
Estudos de Problemas Brasileiros II	01	015
Educação Física I	04	060

2ª SÉRIE

Língua Portuguesa: Morfo-Sintaxe II	03	120
Literatura Brasileira I Literatura Portuguesa I Antropologia Teológica "B" Antropologia Teológica "c" Língua Alumã I	04	060
Língua Alemã: Leitura Intensiva I	04	060
Língua Alemã: Leitura Extensiva I	02	030
Linguística Geral Educação Física II	02	030
	12	180
	04	060
	04	060
	04	060
	04	060
		720

3ª SÉRIE

Língua Alemã III	16	240
Alemã Instrumental I	04	060
Língua Alemã: Redação Comercial I	04	060
Literatura de Língua Alemã	04	060
Língua Portuguesa: Estrutura Morfo-Sintática e Redação	08	120
Relações Humanas	02	030
Relações Públicas	02	030
Prática Profissional I	04	060
Estágio Supervisionado	04	060
		130

NOME DA DISCIPLINA 4ª SÉRIE	CRÉD.	CARGA HORÁRIA
Língua Alemã IV	08 04	120 060
Língua Alemã: Leitura Extensiva II Língua Alemã: Redação Comercial II Lexicologia da Língua Alemã Alemão Instrumental II	08 08 08 02 04	060 060 120
Língua Portuguesa: Análise e Redação de Textos Técnicos e Protocolares Ética Profissional Prática Profissional II Estágio Supervisionado	06	120 030 060 090
SUB-TOTAL		720 2.910

QUADRO I-D

QUADRO I-D

CURRÍCULO PLENO DO
EM LÍNGUA ALEMÃ: *TRADUÇÃO*

CURSO DE BACHARELADO

NOME DA DISCIPLINA
CARGA

CRÉD

HORÁRIA

1ª SÉRIE

Língua Alemã I	16	240
Língua Latina I	03	320
Língua Portuguesa: morfossintaxe I	08	060
Leitura e Produção de Textos I	04	030
Iniciação Filosófica "B"	02	030
Antropologia Teológica "A"	02	060
Teoria da Literatura I	04	015
Estudos de Problemas Brasileiros I	01	015
Estudos de Problemas Brasileiros II	01	060
Educação Física I	04	750

2ª SÉRIE

Língua Portuguesa: morfossintaxe II	08	120
Literatura Brasileira I Literatura Portuguesa	04	000
I Antropologia Teológica "B" Antropologia	04	060
To ilógica "C" Língua Alemã II	02	030
Língua Alemã: Leitura Intensiva I Língua	02	030
Alamã: Leitura Extensiva I Lingüística	12	100
Geral Educação Física II	04	060
SUB-TOTAL	04	060
	•04	060
		060
		720

3ª SÉRIE

Lingua Alemã III	16	240
Língua Aluna: Leitura Intensiva II Língua Alemã:	04	060
Redação Literatura de Língua Alemã Língua	04	060
Portuguesa: Estrutura Morfo-Sintática e Redação	04	
Teoria da Tradução de Língua Alemã I •Prática da	08	060
Tradução de Língua Alumã I Estagio Supervisionado	04	
	04	120
	04	060
		060
		720

NOME DA DISCIPLINA SÉRIE	CRÉD. 4ª	GARCIA HORÁRIA
Língua Alemã IV	OU	120 060
Língua Alemã: Leitura Extensiva II	04	060
Lexicologia da Língua Alemã	04 .	060
Sintaxe da Língua Alemã	04 .	120
Língua Portuguesa: Análise e Redação de Textos Traduzidos		060
O8 Teoria da Tradução de Língua Alemã XI	04	180 090
Prática da Tradução de Língua Alemã II Supervisionado	12 Estágio 06	
SUB-TOTAL		750
		2.940

ANEXO II

01. ADAIL LOMBARDI
DISC. LÍNGUA LATINA
Qualificação e regime do trabalho: Licenciado em Letras Clássicas/USP/1940.
Aprovado pelo Parecer CFE nº 525/71 para as disciplinas Língua latina a Literatura Latina. Contratado para 20 horas semanais.
02. ÁLVARO AUGUSTO AMBIEL
DISC. ANHOPOLGGIA TEOLÓGICA B e C
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Filosofia/CMEC/SP/1969;
Licenciado em Estudos Sociais/PUCAMP/1974. Chanceler da Arquidiocese de Cantinas.
03. AMARYLLES PILEN50 JOVILIANO
DISC. LÍNGUA INGLESA: EST. DESCRITIVO
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Anglu-Germânicas/
/PUCAMP/1956; Especialização em Inglês(120 hs.) e em Tradução da Língua Inglesa/PUCAMP. Contratado para 02 horas semanais.
04. ANA HELENA LIZZOTO BELLINE
DISC. LITERATURA AFRICANA - LITERATURA PORTUGUESA - LEITURA E PRODUÇÃO DE TEXTOS
Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas/ /PUCAMP/1963; Mestrado em Língua Portuguesa/USP. Especialização em Teoria da Literatura(360 hs.),USP. Possui trabalhos publicados. Contratada para 10 horas semanais.
05. ANA MARIA BACCHI RIBEIRO DE OLIVEIRA
DISC. LÍNGUA INGLESA: TRADUÇÃO TÉCNICA
Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras-Inglês, F.F.C.L. Ministro Tarso Dutra-Dracena/SP/1973. Curso de Especialização e aperfeiçoamento em Comunicação e Expressão(180 hs.),F.F.C.L Ministro Tarso Dutra-Dracena/SP/1974. Contratada para 02 horas semanais.
06. ANA MARIA DANTAS CUNHA MIRANDA DE OLIVEIRA
DISC. LITERATURA PORTUGUESA I, II C III
LITERATURA AFRICANA DA LÍNGUA PORTUGUESA
Qualificação e regime de trabalho: Bacharel e licenciada em Filologia Românica, Univ. Coimbra/Portugal. Mestrado em Linguística, UNICAMP/SP. Contratada para 12 horas semanais.

- 07- ANTÔNIO DE AQUINO PEREIRA
DISC, LÍNGUA LATINA I e II
Qualificação c regime do trabalho: Licenciado em Letras Neo-Latinas, F.F.C.L. do Campinas/SP/1954. Contratado para 12 horas semanais.
08. ANTÔNIO PAULO CARROZZO
DISC. LÍNGUA INGLESA
LÍNGUA INGLESA - Redação
LÍNGUA INGLESA - Análise Contrastava
LÍNGUA INGLESA - Redação Comercial
LÍNGUA INGLESA - Est. Descritivo I e II
Qualificação c regime de trabalho: Licenciado em Letras Anglo-Germânicas/ /PUCCAMP/1967. Mestrado em Linguística, Univ. de Michigan, USA/1974; Doutorado em Linguística, Univ. do Michigan, USA/1981. vários trabalhos publicados . Contratado para 16 horas semanais. Exerce a Coordenação do curso de Mestrado em Letras da PUCCAMP.
09. ANTÔNIO SUAREZ ABSEU
DISC. LÍNGUA PORTUGUESA: Morfo-Sintaxe
LEITURA E PRODUÇÃO) DE TEXTOS I
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Neo-Latinas, PUCCAMP, SP/1967; Mestrado em Linguística/USP/1972; Doutorado em Linguística/USP/1974, Vários trabalhos publicados. Contratado para 8 horas semanal. Exerce a Coordenação do curso de Pós-Graduação em Linguística.
10. ASTRIO KAIUN ELISADLTH LILLY NIISSON SGAEBIERI
DISC. LÍNGUA INGLESA: PRÁTICA ORAL
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Português/Inglês, PUCCAMP/SP/1975. Cursos de especialização em: Aquisição de 2ª Língua (135 hs.), UNICAMP/1982; Sintaxe transformacional(135 hs.), UNICAMP/1984; Introdução à Semântica (135 hs.), UNICAMP/1984; Modelos de Anal.L. (135 hs.)/UNICAMP/1984 e Fonética, Fonologia(135 hs.), UNICAMP/1985. Contratado para 08 horas semanais.
11. CARLOS DL AQUINO PEREIRA
DISC. TEORI DA LITERATURA I
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Clássicas, F.F.C.L. de Campinas/1951. Aprovado pelos Pareceres CFE nºs 205/73 e 3.211/74 para Teoria da Literatura Linguística e Linguagem c Estilo, respectivamente. Contratado para 10 horas semanais-

12 CHRISTOPHER JOHN PATTISON

DISC. LÍNGUA INGLESA - Redação

LÍNGUA INGLESA - Prática Oral II

LÍNGUA INGLESA - Leitura Extensiva I e II

LÍNGUA INGLESA - Redação Comercial Qualificação e regime de trabalho: Bachelor of Arts in English Language and Literaturo, Victoria University of Wellington, Nova Zelândia/1970, Mestrado em Linguística Aplica university College of North Wales, University of Walcs, Bangov, País de Gales/1972; Possui vários cursos de especialização/aper feiçoamento. Possui vários trabalhos publicados. Possui experiência no magistério superior.

13. CLEUZA GERTKUDES GIMENES CESCA

DISC. RELAÇÕES PÚBLICAS

Qualificação c regime de trabalho: Graduado cm Relações Públicas/PUCCAMP/SP, 1973. Mestrado em Ciências da Comunicação/USP/1986. Possui experiência no magistério superior desde 1981. Contratada para 23 horas semanais.

14. DALVA L. DA SILVA MIRANDA CAVALCANTI

DISC. LÍNGUA INGLESA - Prática Oral

LÍNGUA INGLESA - Redação Comercial

LÍNGUA INGLESA - Tradução Técnica Qualificação c regime de trabalho: Licenciada em letras Anglo-Germánicas/ PUCCAMP/1958. Estágio Cultural,USIA/Training Division(480 hs.). Curso de es-pecialização/apcrfciçoauiento cm Língua Inglesa(180 hs.),PUCCAMP/1976. Possui experiência no magistério superior desde 1977. Contratada para 24 horas semais.

15. DONNA RAE LUCE FERNANDEZ

DISC. LINGUA INGLESA - Prática Oral I

Qualificação c regime de trabalho: Bachelor of Arts and Sciences,Washington State University,Pullian,Washington,EUA/1966. Curso de especialização em Standard Teaching Certificate o um ano do Pós-Graduação com especialização em Pedagogia, Wasliington State Univorsity,Pullman,Washington,EUA/1969.Possui experiência no magistério superior desde 1975. Contratada para 16 horas semais.

16. EDISON MOURA DE OLIVEIRA

DISC. ESTUDO DE PROBLEMAS BRASILEIROS I e II

Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Pedagogia, Fac. N.S. do Patrocínio/Itú/SP/1979. Bacharel em Direito, PUCCAMP/1982.

17. EDNA MARIA NORDER STRACCAIANO

DISC. LINGUA INGLESA

Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras-Português/Inglês PUCCAMP/1974. Mestrado em Linguística/PUCCAMP. Cursos de especialização em Língua Inglesa/PUCCAMP(180 hs.), em 1975 e 1983. Contratada para 08 horas semanais,

13. ELSIE VANE DOS REIS

DISC. LÍNGUA INGLESA: Leitura Extensiva

LÍNGUA INGLESA: Leitura Intensiva I

LÍNGUA INGLESA: Estudo Descritivo I Qualificação regime de trabalho:

Licenciada em Letras Anglo-Gemani/ PUCCAMP/1953. Aprovado pelos Pareceres CFE nºs 1971/74 e 3211/74 para lecionar a disciplina Língua Inglês .. Contratada para 10 horas semanais.

19. ENJOLRAS JOSÉ DE CASTRO CAMARGO

DISC. ESTUDO DE PROBLEMAS BRASILEIROS I e II

Qualificação e regime de trabalho: Bacharel em Direito/PUCCAMP/1365. Cursos de especialização/aperfeiçoamento em Segurança e Informações/ADESC/1970 e em Conjuntura Nacional(110 hs.), ADESG/1971. Possui trabalho publicado. Aprovado pelo CFE para lecionar a disciplina Estudo de Problemas Brasileiros. Contratado para 16 horas semanais.

20. GILBERT RALPH AVELLAR

DISC. ÉTICA PROFISSIONAL

LÍNGUA INGLESA - Prática Oral I, II e III

LÍNGUA INGLESA - Tradução Técnica Qualificação e regime de trabalho:

Licenciado em Letras, University of San Francisco, San Francisco/1953. Mostrado em História, Gonzaga University, Spokane, Washington, USA/1962. Mostrado em Teologia, University Santa Clara, Califórnia-USA/1966.

- 21., GRACIEMA PIRES TIHEREZO
DISC. LEITURA E PRODUÇÃO DE TEXTOS
Qualificação e regime do trabalho: Licenciada em Letras Neo-Latinas, PUC/Campinas/1958. Contratada para 04 horas **semanais**.
22. IVONE PACNOCCA SOPHIA
DISC. LÍNGUA. INGLESA: Prática Oral
Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas/
/PUCCAMP/1970. Curso de especialização/aperfeiçoamento em Língua Inglesa
/120 hs.), PUCCAMP/1974. Contratada para 16 horas semanais.
23. JEAN PEMBERTON DE OLIVEIRA
DISC. PRÁTICA DA LINGUA INGLESA
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Português/Inglês,
PUCCAMP/1979. Possui experiência no magistério superior desde 1979. Contratado
para 04 horas semanais
24. JOSÉ ALEXANDRE DOS SANTOS RIBEIRO
DISC. LINGUA PORTUGUESA - Morfossintaxe I
Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Neo-Latinas/PUCCAMP.
Mestrado em Linguística/PUCCAMP (em fase de conclusão). Possui **experiência** no
magistério superior desde 1964. Aprovado pelos Pareceiros 1971/74 e 3211/74
para lecionar a disciplina Comunicação e Linguística Contratado para 12 ho
ras semanais.
25. JURACY SALZANO F. ALMEIDA
DISC. LÍNGUA PORTUGUESA - Morfossintaxe I e II
LEITURA E PRODUÇÃO DE TEXTOS I
LÍNGUA PORTUGUESA: An. e Prod. de Textos Traduz Qualificação e regime
de trabalho: Licenciado em Letras Clássicas/PUCCAMP, 1946. Mestrado em
Linguística/PUCCAMP/1982. Curso de especialização/aperfeiçoamento em
Português(198 hs.), PUCCAMP/1978. Possui trabalhos publicados. Possui
experiência no magistério superior desde 1973. Contratado para 20 horas
semanais.

26 LANDO LOFRANO

DISC. LINGUA PORTUGUESA

LINGÜÍSTICA Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Clássicas/USP/1959. Mestrado em Linguística/PUCAMP/1932. possui vários trabalhos publicados . Experiência no magistério superior desde 1965. Aprovado pelo Parecer CFE nº 1010/72 para lecionar a disciplina Língua e Literatura Portuguesa. Contrata do para 32 horas semanais.

27. LILIANE STIVE MASCAREM IAS

DISC. LÍNGUA INGLESA - Redação

Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas/ /PUCAMP/1964. Mostrado em Estudos Anglo-Americanos/USP/1979. Experiência no magistério superior desde 1971. Contratada para 04 horas semanais.

28. LINEY DE MELIO GONÇALVES

DISC. LINGUA PORTUGUESA - Morfo-Sinlaxe II LEITURA E PRODUÇÃO DE TEXTOS

I e II Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras

Português/Francês, F.F.C.L. Sagrado Coração de Jesus, Bauru/SP/ 1969.

Mestrado em Linguística Aplicada ao Ensino de Português, UFSC/1933. Curso de especialização/aperfeiçoamento em Língua Portuguesa: Sintaxe do Português(193 hs.), PUCAMP/1978. Aprovada pelo Parecer CFE nº 2291/73 para lecionar a disciplina Língua Portuguesa. Contratada para 24 horas semanais.

29. LÚCIA ALVES COSTA

DISC. LINGUA INGLESA: Prática Oral

Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas/ /PUCAMP/1972. Curso de especialização/aperfeiçoamento em Língua Inglesa (120 hs.), PUCAMP/1974. Contratada para 16 horas semanais.

30. MANOEL LUIZ DRACA VIEIRA
DISC. ESTUDO DE PROBLEMAS BRASILEIROS I e II
Qualificação c regime do trabalho: Curso de Formação de Oficiais, AMAN/1959. Bacharel em Direito/PUCCAMP/1973. Curso de especialização/aperfeiçoamento em Psicotécnico(890 hs.), Centro de Estudos do Pes. do Exército/1977 e em Atualização Pedagógica(200 hs.), Centro de Estudos do Pes. do Exército/1979. Possui trabalho publicado. Experiência no magistério superior desde 1975. Contratado para 04 horas semanais.
31. MÁRCIO ROBERTO PEREIRA TANGERINO
DISC. ANTROPOLOGIA TEOLÓGICA D e C
Qualificação c regime de trabalho: Licenciado em Filosofia/PUCCAMP/1981. Curso de Teologia e Ciências Religiosas/PUCCAMP/1904. Cursando Mestrado em Sociologia/USP . Contratado para 10 horas semanais.
32. MARIA DE FÁTIMA SILVA AMARANTE
DISC. LÍNGUA INGLESA
LINGUA INGLESA - Prática Oral
LINGUA INGLESA - Leitura Intensiva
LINGUA INGLESA - Análise Contrastiva
TRADUÇÃO TÉCNICA Qualificação e regime do trabalho: Licenciada em Letras Português/Inglês/ /PUCCAMP/1979. Mestrado em Letras (em fase de conclusão da tese)PUCCAMP. Especialização em Língua Inglesa(360 hs.),PUCCAMP/1982. Experiência no magistério superior desde 1979. Contratada para 28 horas semanais.
33. MARIA GUADALUPE PEDRERO SANCREZ
DISC. ANTROPOLOGIA TEOLÓGICA B e C
Qualificação c regime de trabalho: Curso de Filosofia Y Letras(História), Univ. de Madri,Espanha/1968. Mestrado em História Social/USP/1976. Doutorado em História Social/USP/1981. Cursos de especialização/aperfeiçoamento em Corso di Aggiornamento e Orientação Pedagógica(180 hs.),Centro Internacional de Ricerche e Spivimentazione,Rictc,Itália/1971 e em Antropologia Contemporânea (60 hs.),CIREs,Rícte, Itália/1971. Experiência no magistério superior desde 1973. Contratada para 04 horas semanais.

34; MARIA HELENA NOVAES RODRIGUEZ

DISC. LEITURA E PRODUÇÃO DE *TEXTOS*

LINGÜÍSTICA GERAL Qualificação e regime do trabalho: Licenciada em Letras Português/Inglês/ PUCAMP/1971. Mestrado em Linguística/PUCAMP/1975. Curso de especialização/aperfeiçoamento em Análise Semântica Sincrônica e Sintaxe(352 hs.), PUCAMP/1972. Experiência no magistério superior desde 1976. Contratada para 10 horas semanais.

35. MARIA INES GHIRLLARDI LUCENA

DISC. ANÁLISE LINGÜÍSTICA DO DISCURSO

LEITURA E PRODUÇÃO DE TEXTOS LINGUA

PORTUGUESA

Qualificação e regime de trabalho: Bacharelado em Linguística/UNICAMP/1975. Licenciada em Letras Português/UNICAMP/1976. Licenciada em Pedagogia, F.C.L. Plínio Amaral, Auparo/SP/1900. Mestrado em Linguística/PUCAMP(1981. Especialização/aperfeiçoamento em Língua Portuguesa(180 hs.)),PUCAMP/1977. Experiência no magistério superior desde 1978. Aprovada pelo Parecer CFE n.º 1646/78 para a disciplina Linguística. Contratada para 20 horas semanais.

36. MARIA ISABEL T. C. OLIVEIRA

DISC. RELAÇÕES HUMANAS

Qualificação e regime de trabalho: Curso de Formação de psicólogos/PUCAMP, 1975. Mestrado em Psicologia/PUCAMP/1981. Doutorado em Psicologia(concluído na parte teórica),UEP. Aperfeiçoamento em Terapia Infantil (180 hs.),GEPI em em Terapia de Adultos e Adolescentes(180 hs.),PUCAMP. Aprovada pelo parecer CFE n.º 1995/77 para Teorias e Técnicas Psicoterápicas. Contratada para 01 hora semanal.

37. MARIA JOSÉ THEODORA CARRERA REY

DISC. LINGÜÍSTICA GERAL

LINGUA PORTUGUESA , Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Neo-Latinas/PUCAMP, 1966. Mestrado em Linguística/PUCAMP/1976. Especialização/aperfeiçoamento em Língua Portuguesa - Lexicologia(240 hs.),PUCAMP/1973. Experiência no magistério superior desde 1977. Contratada para 06 horas

38. MARIA LIGIA RELA RIBAS
DISC. LÍNGUA INGLESA: LEITURA INTENSIVA
LÍNGUA INGLESA PRÁTICA ORAL
Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Cermânicas, PUCCAMP/1971. Mestrado em Linguística Aplicada ao Ensino de Inglês, PUC/
/Campinas. Especialização em Tradução da Língua Inglesa(360 hs.), PUC/Campinas/1972. Experiência no magistério superior desde 1973. Contratada para 24 horas semanais.
39. MARIA MARCELITA PEREIRA ALVES
DISC. LITERATURA BRASILEIRA I e II
LITERATURA INFANTO-JUVENIL Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Português/Fran -cês/USP/1964. Mestrado em Literatura Brasileira/USP/1979. Contratada para 12 horas semanais.
40. MARIA VALENTINA FIGUEIREDO DA S. DE A. SAMPAIO
DISC. LÍNGUA INGLESA: PRÁTICA ESCRITA
LÍNGUA INGLESA: Análise Contrastiva Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Português/Inglês/PUCCAMP/1971. Créditos no curso de PÓS-GRADUAÇÃO em Linguística Aplicada/PUCCAMP/1979. Especialização/aperfeiçoamento em Língua Inglesa (180 hs.), PUCCAMP/1974. Experiência no magistério superior desde 1972. Contratada para 16 horas semanais.
41. NAIR LEME FOBÉ
DISC. LEITURA INTENSIVA
TEORIA DA TRADUÇÃO I e II
PRÁTICA DA TRADUÇÃO I e II Qualificação e, regime de trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas, F.F.C.L. de Campinas/SP/1955, Orientadora Educacional, F.F.C.L. de Campinas/SP/1956. Mestrado em Língua Inglesa/USP/1970. Várias obras publicadas. Experiência no magistério superior desde 1965. Aprovada pelos Pareceres CFE nºs 739/68, 1219/68 para Literatura Inglesa e Didática e 525/71 para Literatura Norte Americana e Língua Inglesa. Contratada para 32 horas semanais.

42. PLÍNIO DE CAMPOS WHITEAKER
DISC. *TEORIA LITERÁRIA*
Qualificação e regime do trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas, PUCAMP/1966. Cursos de especialização em Poesia(360 hs.), Literatura Comparada(360 hs.) oferecidos pela PUCAMP. Experiência no magistério superior desde 1973. Contratado para 14 horas semanais.
43. REGINA LÚCIA A. NOGUEIRA
Não apresentou curriculum-vitã nem a ficha cadastro.
44. KEYNALDO GONÇALVES
DISC. *LITERATURA DE LÍNGUA INGLESA LÍNGUA INGLESA: PRÁTICA ORAL*
Qualificação e regime de trabalho; Licenciado em Letras Anglo-Gemíánlcas, PUCAMP/1970. Mestrado em Literatura Inglesa,UFSC/1982. Aprovado pelo Parecer CFE nº 967/73 para Língua Inglesa e Literatura Inglesa. Contratado para 36 horas semanais.
45. RICARDO RODRIGUES DOS SANTOS
DISC. *LÍNGUA INGLESA:PRÁTICA ORAL I e II*
Qualificação e regime do trabalho: Licenciado em Letras Português/Inglês, PUCAMP/1974. Especialização em Língua Inglesa(360 hs.),PUCAMP/1983. Experiência no magistério superior desde 1976. Contratado para 12 horas semanais.
46. SUELI APARECIDA LARANJA PUCCI
DISC. *PRÁTICA PROFISSIONAL I e II*
Qualificação e regime de trabalho: Licenciada em Letras Português/Inglês, PUCAMP/1976. Mestrado em E.S.L. (English as a second Language), University of San Francisco/1931. Contratada para 04 horas semanais.
47. TARCÍSIO MOURA
DISC. *INICIAÇÃO FILOSÓFICA*
ANTROPOLOGIA TEOLÓGICA Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Filosofia/PUCAMP/1970. Curso de Teologia, Instituto Estigmatino, Campinas, 1971. Cursando Mestrado em Filosofia da Educação/PUC/SP. Cursos de especialização/aporfeioamento em Antropologia Filosófica, Teoria do Conhecimento e Filosofia da Linguagem (não informa carga horária), PUC/SP. Possui trabalhos publicados. Experiência no magistério superior desde 1973. Aprovado pelos Pareceres CFE nºs 4827/75 e 851/76 para, respectivamente, História das Doutrinas MDrais, Filosofia e iniciação Filosófica. Contratado para 12 horas semanais.

40. TEREZA DE MOES

Dis.: Literatura Brasileira I

Qualificação e Reg. de Trabalho: Lic. em Letra - Português/Inglês, PUC/CAMPINAS/1973. Mestrado em Teoria da Literatura. UnB, 1979. Espec. em Literatura Brasileira (240 horas), PUC/CAMPINAS, 1974. Contratada para 40 horas semanais.

49. THSODORO JANSEN

DISC. LÍNGUA INGLESA: PRÁTICA ESCRITA

LINGUA INGLESA: REDAÇÃO Qualificação e regime de trabalho: Licenciado em Letras Português/Inglês, F.F.C.L. N.Sra. do Patrocínio, Itú/SP/1974. Mestrado (não concluído) em Literatura Norte Americana/USP. Especialização/aperfeiçoamento em Inglês e Literatura Inglesa (130 hs.), Universidade de Manitoba, Canadá/1961. Aproveitamento pelos Pareceres CFE nºs 651/71 para Língua e Literatura Norte Americana e 3316/75 para Língua Inglesa, Literatura Inglesa e Literatura Norte Americana. Contratado para 21 horas semanais.

50. VERA LÚCIA CREPAIDI PEREIRA

DISC. LÍNGUA INGLESA: ESTUDO DESCRITIVO I e II

PRÁTICA DO ENSINO DE INGLÊS Qualificação e regime do trabalho: Licenciada em Letras Anglo-Germânicas, PUCCAMP/1968. Mestrado em Linguística Aplicada ao Ensino de Inglês, PUC/ São Paulo. Experiência no magistério superior desde 1972. Aprovada pelos Pareceres CFE nºs 1428/72 para Língua Inglesa, Literatura Inglesa e Literatura Norte Americana e 7461/73 para Língua Inglesa e Literatura Inglesa. Contratada para 12 horas semanais.

IV - DECISSO DO PLENÁRIO

O Plenário do Conselho Federal de Educação aprovou , por unanimidade, a Conclusão da Câmara.

Sala Barretto Filho , em 05 de Abril de 1988.

Livros Grátis

(<http://www.livrosgratis.com.br>)

Milhares de Livros para Download:

[Baixar livros de Administração](#)

[Baixar livros de Agronomia](#)

[Baixar livros de Arquitetura](#)

[Baixar livros de Artes](#)

[Baixar livros de Astronomia](#)

[Baixar livros de Biologia Geral](#)

[Baixar livros de Ciência da Computação](#)

[Baixar livros de Ciência da Informação](#)

[Baixar livros de Ciência Política](#)

[Baixar livros de Ciências da Saúde](#)

[Baixar livros de Comunicação](#)

[Baixar livros do Conselho Nacional de Educação - CNE](#)

[Baixar livros de Defesa civil](#)

[Baixar livros de Direito](#)

[Baixar livros de Direitos humanos](#)

[Baixar livros de Economia](#)

[Baixar livros de Economia Doméstica](#)

[Baixar livros de Educação](#)

[Baixar livros de Educação - Trânsito](#)

[Baixar livros de Educação Física](#)

[Baixar livros de Engenharia Aeroespacial](#)

[Baixar livros de Farmácia](#)

[Baixar livros de Filosofia](#)

[Baixar livros de Física](#)

[Baixar livros de Geociências](#)

[Baixar livros de Geografia](#)

[Baixar livros de História](#)

[Baixar livros de Línguas](#)

[Baixar livros de Literatura](#)
[Baixar livros de Literatura de Cordel](#)
[Baixar livros de Literatura Infantil](#)
[Baixar livros de Matemática](#)
[Baixar livros de Medicina](#)
[Baixar livros de Medicina Veterinária](#)
[Baixar livros de Meio Ambiente](#)
[Baixar livros de Meteorologia](#)
[Baixar Monografias e TCC](#)
[Baixar livros Multidisciplinar](#)
[Baixar livros de Música](#)
[Baixar livros de Psicologia](#)
[Baixar livros de Química](#)
[Baixar livros de Saúde Coletiva](#)
[Baixar livros de Serviço Social](#)
[Baixar livros de Sociologia](#)
[Baixar livros de Teologia](#)
[Baixar livros de Trabalho](#)
[Baixar livros de Turismo](#)